

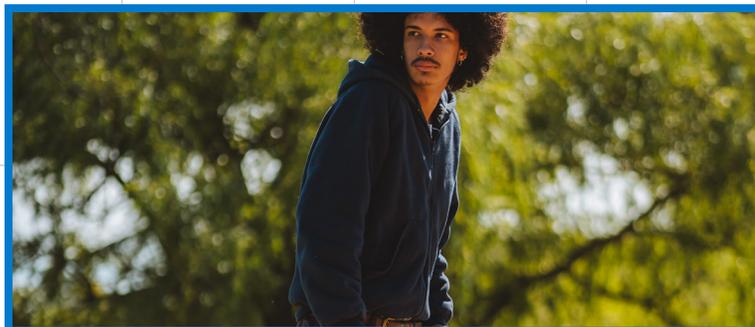
# CARACTÉRISTIQUES

- Moulage direct sur le membre
- Tissu antibactérien
- Radio-transparent
- Submersible et auto-drainant
- Remodelable sans limites ni dégradation
- Épaisseur de 3,2 mm permettant un pansement normal
- Plastique éco-responsable compostable



# TURTLE BRACE

# COUDE



## MESURES (CM)[IN]

Âge approx.	1 Mois	TBBCo-01	6 Mois	TBBCo-02	18 Mois	TBBCo-03	3 ans	TBBCo-04
Tailles	Min	Max	Min	Max	Min	Max	Min	Max
Circ. du bras	(10.8)[4 5/16]	(13.4)[5 5/16]	(13.0)[5 1/8]	(16.3)[6 3/8]	(14.4)[5 11/16]	(18.1)[7 1/8]	(15.3)[6]	(19.3)[7 1/2]
Circo. du poignet	(9.0)[3 1/2]	(11.1)[4 5/16]	(9.9)[3 7/8]	(12.3)[4 11/16]	(10.8)[4 5/16]	(13.4)[5 5/16]	(11.7)[4 5/8]	(14.6)[5 11/16]
Longueur totale	(13.5)[5 5/16]		(17.3)[6 13/16]		(21.3)[8 3/8]		(25.5)[10]	

Âge approx.	5 ans	TBCoP-01	7 ans	TBCoP-02	9 ans	TBCoP-03	11 ans	TBCoP-04
Tailles	Min	Max	Min	Max	Min	Max	Min	Max
Circ. du bras	(16.2)[6 3/8]	(20.5)[8]	(17.2)[6 13/16]	(21.8)[8 5/8]	(18.3)[7 3/16]	(23.2)[9]	(19.9)[7 13/16]	(25.3)[9 7/8]
Circo. du poignet	(12.2)[4 13/16]	(15.3)[6]	(12.6)[5]	(15.8)[6 3/16]	(13.1)[5 3/16]	(16.4)[6 3/8]	(13.5)[5 5/16]	(17.0)[6 3/16]
	(28.9)[11 3/8]		(32.4)[12 13/16]		(36)[14 3/16]		(39.7)[15 5/8]	

Âge approx.	Adulte Petit	TBCoA-01	Adulte Moyen	TBCoA-02	Adulte Grand	TBCoA-03
Tailles	Min	Max	Min	Max	Min	Max
Circ. du bras	(21.7)[8 1/2]	(27.6)[10 3/4]	(26.1)[10.3]	(33.3)[13 1/8]	(32.4)[12.8]	(41.5)[16 5/16]
Circo. du poignet	(14.0)[5 1/2]	(17.6)[6 7/8]	(14.4)[5.7]	(18.1)[7 1/8]	(16.2)[6.4]	(20.5)[8]
Longueur totale	(43.4)[17 1/8]		(43.7)[17.2]		(44.1)[17.4]	

# COUDE



**TURTLE  
BRACE**

## INSTRUCTIONS DE MOULAGE

Retirez toutes les sangles ainsi que la fermeture éclair montée sur Velcro.

**#1** Chauffer l'attelle entre 67°C et 108°C (152°F et 225°F) jusqu'à ce qu'elle devienne molle et élastique. Le plastique doit être pâteux lorsqu'il est pincé entre deux doigts.

### Méthode de chaleur sèche.

Placez l'attelle dans le sac chauffant Turtlebrace, un four traditionnel ou un four à convection. Si vous utilisez un four traditionnel ou à convection, préchauffez-le à 102 °C (215 °F) avant de chauffer l'attelle.

### Méthode à l'eau chaude.

Placez l'attelle dans un hydrocollateur ou une cuve chauffante à eau chaude, entre 67°C et 100°C (152°F et 212°F). Si vous utilisez une cuve à eau chaude, assurez-vous que l'attelle ne touche pas le fond, car la température du fond peut dépasser 108°C (225°F).

**#2** Une fois que l'orthèse est devenue souple et élastique, vous pouvez la draper sur le corps. Assurez-vous que sa température n'est ni trop élevée pour le confort ni risquée pour provoquer des brûlures chez votre patient. Un petit rembourrage d'environ 3 mm (1/8") peut être placé sur l'apex osseux et retiré après le moulage.

**#3** Ouvrez la fermeture éclair et placez chaque moitié de part et d'autre de l'orthèse. Étirez excessivement l'orthèse avant de fermer la fermeture éclair.

**#4** Placez votre patient dans la position souhaitée et attendez que l'orthèse durcisse. Pour éviter les ondulations de la fermeture éclair, maintenez une tension sur l'extrémité supérieure de la fermeture éclair ou sur les deux extrémités. Si l'orthèse est trop grande ou trop longue, retirez la fermeture éclair, coupez l'excédent de matériau, puis répétez cette étape.

**#5** Une fois durcie, vous pouvez remplacer la fermeture éclair par les sangles Velcro. Conservez la fermeture éclair pour de futurs remodelages.

# COUDE



## RECOMMANDATIONS/PRÉCAUTIONS

- Le moulage doit être effectué uniquement par un professionnel de la santé ou une personne formée à l'orthopédie, au moulage ou à des dispositifs médicaux similaires.
- Ceci est un produit à usage unique, il ne peut pas être transféré, même s'il a été soigneusement lavé.
- N'utilisez pas de pistolet thermique car cela pourrait endommager l'orthèse.
- Ne drapiez pas l'orthèse si elle est trop chaude pour éviter les brûlures de la peau ou l'inconfort.
- Il est recommandé de vérifier fréquemment la circulation sanguine. Si l'orthèse devient trop serrée, conseillez au patient de la dézipper, de l'assouplir ou de l'enlever, si possible, et de consulter son professionnel de santé.
- Il est recommandé de vérifier fréquemment l'état de la peau. Si des signes de macération, d'irritation (rougeur), d'éruptions cutanées ou d'autres problèmes de peau apparaissent, conseillez au patient d'enlever l'orthèse (si possible) et de consulter immédiatement son professionnel de santé.
- Ne chauffez pas l'orthèse à plus de 108°C (225°F), car le tissu ou la fermeture éclair risquent de se brûler ou de fondre.
- Tout incident grave survenu en relation avec le dispositif doit être signalé au fabricant et à l'autorité compétente de l'État membre où l'utilisateur et/ou le patient est établi.